

# Plurilinguismo e pianificazione linguistica: esperienze a confronto

Università "Guglielmo Marconi"  
Roma, 16-18 Ottobre 2019

Mercoledì 16 Ottobre 2019, Sala Colonna, Via Vittoria Colonna, 11

- 13.30-14.00 Iscrizione al Convegno  
14.00-14.30 Saluti istituzionali
- 14.00-14.15 **Andrea Gentile** (Direttore del Dipartimento di Scienze Umane Università "Guglielmo Marconi")  
14.15-14.25 **Gemma Azuni** (Esecutivo Federazione Associazioni Sarde in Italia)  
14.25-14.30 **Simone Pisano** (Comitato Scientifico Convegno, Coordinatore Progetto Regionale *Su sardu e sas àteras limbas de minoria*)

Presiede: **Marinella Lőrinczi**

- 14.30-15.00 **Massimo Vedovelli** (Università per Stranieri di Siena) *relatore invitato*  
*L'neoplurilinguismo italiano tra minoranze e superdiversità*  
15.00-15.30 **Margherita Di Salvo** (Università Telematica IUL)  
*Come cambia un dialetto nell'esperienza dell'emigrazione?*  
15.30-16.00 Pausa caffè

Presiede: **Luca Alfieri**

- 16.00-16.30 **Francesca Bianco** (Associazione Mondo Aperto), **Liana Tronci** (Università per Stranieri di Siena)  
*L'identità linguistica del migrante tra plurilinguismo e stereotipia: risultati di una ricerca sul campo*  
16.30-17.00 **Teresa Carbutti** (Centro Internazionale di Dialettologia-Università degli Studi della Basilicata)  
*Scanzano Jonico: una realtà plurilingue?*  
17.00-17.30 **Luca D'Anna** (Università degli Studi di Napoli "L'Orientale")  
*Two-ways interference between Arabic and Italo-Romance in a multilingual setting: the case of Tunisians in Mazara Del Vallo*  
17.30-17.45 **Marta Ghilardi** (Libera Università di Bolzano)  
*Contesti plurilingui: dalla tutela della lingua di minoranza all'analisi del repertorio complesso*

Giovedì 17 Ottobre 2019, Sala Colonna, Via Vittoria Colonna, 11

Presiede: **Franco Fanciullo**

- 9.15-9.45 **Barbara Turchetta** (Università Telematica IUL) *relatore invitato*  
*Sostenibilità e criticità di politiche linguistiche a sostegno del plurilinguismo: una riflessione transcontinentale*  
9.45-10.15 **Isabella Matticchio** (Università Juraj Dobrila di Pola), **Debora Moscarda** (Unione Italiana)  
*Plurilinguismo e pianificazione linguistica. Il caso della Comunità Nazionale Italiana in Istria*  
10.15-10.45 **Issam Marjani** (Università di Pisa -CLI) *relatore invitato*  
*Plurilinguismo, variazione e politiche linguistiche in area maghrebina*  
10.45-11.15 **Laila Mounir** (Université Mohammed V, Rabat)

*Politics and Policies of Promoting Multilingualism in Morocco*

11.15-11.45 Pausa caffè

Presiede: **Maurizio Virdis**

11.45-12.15 **Jeremy Rouquier** (Université de Lyon), **Michela Russo** (Université de Lyon-CNRS UMR SFL-Paris 8)

*Representations and uses of Occitan in the calandretas of Béarn: a case study*

12.15-12.45 **Francescu Maria Luneschi** (Università di Corsica “Pasquale Paoli”- Air Corsica)  
*La lingua corsa mette le ali: la politica linguistica della compagnia Air Corsica*

12.45-14.00 Pranzo

Presiede: **Silvia Dal Negro**

14.00-14.30 **Karine Marielly Rocha da Cunha** (Universidade Federal do Paraná – Curitiba)  
*Il Talian in Brasile: la lingua negata e (ri)conosciuta dei discendenti veneti di Curitiba e dintorni*

14.30-15.00 **Eugenio Gorla** (Università degli Studi di Torino)  
*Il Piemontese in Argentina: un’analisi sociolinguistica*

15.00-15.30 **Antonietta Marra** (Università degli Studi di Cagliari) *relatore invitato*  
*Le lingue minoritarie fuori dall’Europa: un caso di tutela e formazione docenti in Perù*

15.30-16.00 Pausa caffè

Presiede: **Barbara Turchetta**

16.00-16.30 **Ivana Škevin Rajko, Lucija Šimičić** (Università di Zara)  
*Effetti della legge 482/1999 sul mantenimento linguistico del croato molisano*

16.30-17.00 **Serena Martini, Gabriele Zanello** (Università degli Studi di Udine)  
*Le prospettive dell’educazione plurilingue nel contesto del Friuli*

17.00-17.30 **Federica Guerini** (Università degli Studi di Bergamo)  
*Risvolti della legge 482/1999 sul paesaggio linguistico della provincia di Bergamo*

17.30-17.45 **Giovanna Memoli, Potito Pacione** (Centro Internazionale di Dialettologia-Università degli Studi della Basilicata)  
*Barile: comunità italo-albanese lucana*

*Venerdì 18 Ottobre 2019, Sala Colonna, Via Vittoria Colonna, 11*

Presiede: **Massimo Vedovelli**

9.15-9.45 **Silvia Dal Negro** (Libera Università di Bolzano) *relatore invitato*  
*Lingue, comunità e territorio: digressioni a partire da esempi di lingue di minoranza in Italia*

9.45-10.15 **Valeria Piergigli** (Università degli Studi Roma Tre) *relatore invitato*  
*Minoranze linguistiche e Costituzione: l’articolo 6 è ancora attuale?*

10.15-10.30 **Mariangela Cerullo** (Università degli Studi di Napoli “Federico II”)  
*I processi di retroflessione come conservazione dell’identità cilentana*

10.30-10.45 **Paola Dusi, Marinella Majorano** (Università degli Studi di Verona), **Paolo Nitti** (Università degli Studi dell’Insubria)  
*Apprendenti di seconda generazione e lingua italiana. I dati, l’impatto e le proposte del progetto di ricerca-azione: Inclusione, identità, sviluppo del linguaggio nei bambini plurilingui di seconda generazione*

10.45-11.15 **Marinella Lőrinczi** (Università degli Studi di Cagliari), **Giovanni Lupinu** (Università degli Studi di Sassari) *relatori invitati*  
*La questione della lingua sarda standard: un dibattito circolare*

11.15-11.45 Pausa caffè

Presiede: **Antonietta Marra**

11.45-12.15 **Maurizio Viridis** (Università degli Studi di Cagliari) *relatore invitato*  
*La lingua sarda: l'araba fenice*

12.15-12.45 **Daniela Mereu** (Libera Università di Bolzano)  
*Documentazione linguistica e studio della variazione di una varietà in via di estinzione: il caso del sardo parlato a Cagliari*

12.45-14.00 Pranzo

Presiede: **Gabriele Iannàccaro**

14.00-14.30 **Rosangela Lai** (Georg-August-Universität Göttingen)  
*Competing standards: the case of Arrègulas*

14.30-15.00 **Laura Linzmeier** (Universität Regensburg)  
*Le nicchie del sassarese – iniziative e occasioni che favoriscono l'uso e la visibilità del sassarese nel quotidiano*

15.00-15.30 **Fabien Landron** (Università di Corsica "Pasquale Paoli")  
*Che lingua/ e parla il "nuovo cinema sardo"?*

15.30-16.00 Pausa caffè

Presiede: **Simone Pisano**

16.00-16.30 **Carminu Pintore** (Università degli Studi di Cagliari)  
*Didattica del sardo e "flessibilità sociolinguistica". Per una didattica della lingua sarda all'Università*

16.30-16.45 **Laura Nieddu** (Université Lumière Lyon)  
*La lingua sarda in un contesto universitario francese: l'intercomprensione come strumento di promozione linguistica?*

16.45-17.15 **Gabriele Iannàccaro** (Università degli Studi di Milano-Bicocca) *relatore invitato*  
*Vent'anni dopo: i moschettieri delle minoranze e le nuove sfide*

17.15-18.00 Saluti, chiusura convegno

17.15-17.25 **Serafina Mascia** (Presidente della Federazione delle Associazioni Sarde in Italia)

17.25-17.35 **Arturo La Valle** (Head of Research and Development Università "Guglielmo Marconi")

17.45-18.00 Chiusura convegno

## Poster

Università "Guglielmo Marconi"

Roma 16-18 Ottobre 2019

Sala Colonna, Via Vittoria Colonna 11

**Alessia Aresu** (Università degli Studi Internazionali di Roma), **Vittorio Ganfi** (Università degli Studi Roma Tre)

*L'apprendimento della complessità: il caso della didattica delle lingue polisintetiche della British Columbia e della California*

**Elvio Ceci** (Università di Belgrado), **Simona Salierno** (Centro Provinciale Per l'Istruzione degli Adulti)  
*Imparare una L2 attraverso la poesia: veicolo emotivo e di apprendimento linguistico?*

**Piero Cossu** (Università di Pisa)

*Atteggiamenti linguistici nella Sardegna medievale tra diastratia e diatopia. Il caso della Metatesi Locale come ipercorrettismo*

**Alessia D'Accordio Berlinguer** (Università degli Studi di Napoli "L'Orientale")

*Prestiti di origine romanza in arabo tunisino mabdāwi: il lessico del mare*

**Lara De Marco** (Università "Guglielmo Marconi" di Roma)

*Significati iconici nella differenziazione fonetica su base sessuale*

**Miriam Di Carlo** (Accademia della Crusca- Università degli Studi Roma Tre)

*La minoranza delle varietà viterbesi tra fiorentino e romanesco*

**Maria Teresa Farris** (Università "Guglielmo Marconi" di Roma)

*Bilinguismo e diglossia a Nuoro - Indagini e considerazioni*

**Vittorio Ganfi** (Università degli Studi Roma Tre), **Maria Simoniello** (Università degli Studi Internazionali di Roma)

*Le nuove minoranze linguistiche: scenari attuali e prospettive future a vent'anni dalla legge 482/1999, tra necessità di innovazione e diritto all'integrazione*

**Federico Gasparetto** (Università per Stranieri di Perugia)

*Aggiungi una lingua in classe. Una proposta di percorso didattico per l'educazione plurilingue e interculturale nella scuola secondaria di primo grado.*

**Irene Micali** (Università degli Studi di Firenze)

*Identificazione e percezione: la costruzione dell'identità linguistica nei parlanti guardioli*

**Katalin Nagy** (Università di Roma "Sapienza"- Università degli Studi Roma Tre)

*Cunsideru apitzus de is grammaticas de sa lingua sarda*

**Roberta Nepi** (Università per Stranieri di Siena- Comune di Siena)

*Una città, un nido d'infanzia, tante lingue. I genitori leggono*

**Isabella Petroz** (Universitat Internacional de Catalunya)

*Diversità culturale, minoranze e diritti linguistici tra comunità internazionale e realtà locali: Valle d'Aosta e Catalogna*

**Annamaria Sabetta** (Ente Scuola Italiana Paesi Bassi)

*Il plurilinguismo: come gestire lingue, linguaggi e culture diverse in una classe di italiano L2 o LS*

**Pierpaolo Sedda** (Università di Pisa)

*Sul Logudorese Illustrate*

Durante le pause caffè gli autori dei poster avranno modo di presentare i loro lavori ai partecipanti al convegno